

добровольной репатриации в условиях личной и имущественной безопасности,

1. *приветствует* принятое странами — членами Подготовительного комитета для Международной конференции по проблеме центральноамериканских беженцев решение о созыве Конференции в городе Гватемала в мае 1989 года;

2. *поддерживает* обязательство, взятое на себя странами, представленными в Подготовительном комитете, продолжать заниматься проблемами, связанными с беженцами и их добровольной репатриацией, а также деятельностью по подготовке Конференции и самой Конференцией на сугубо гуманитарной и неполитической основе;

3. *приветствует* решения в поддержку Конференции, принятые Генеральной Ассамблеей Организации американских государств на ее восемнадцатой сессии и Исполнительным комитетом по Программе Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев на его тридцать девятой сессии¹⁰⁵;

4. *настоятельно призывает* рассмотреть в контексте Конференции проблемы перемещенных лиц и последствия присутствия значительного числа беженцев в странах убежища, а также решения, которые затронутые страны сочли бы приемлемыми;

5. *призывает* все государства-члены, органы, специализированные учреждения и другие организации системы Организации Объединенных Наций, а также региональные и субрегиональные, межправительственные и неправительственные организации, участвующие в гуманитарной деятельности по оказанию помощи центральноамериканским беженцам, принять участие в Конференции и предоставить все необходимые ресурсы, помощь и поддержку для подготовки и проведения Конференции, а также осуществления последующей деятельности;

6. *призывает* международное сообщество увеличить помощь странам убежища и странам происхождения центральноамериканских беженцев, с тем чтобы укрепить их потенциал по обеспечению необходимых средств и услуг для решения проблемы беженцев, репатриантов и перемещенных лиц в соответствии с национальными программами развития;

7. *просит* Генерального секретаря пригласить все государства участвовать в Конференции, а также принять необходимые меры для обеспечения ее успешного проведения;

8. *просит* Генерального секретаря обеспечить необходимую координацию между Конференцией и осуществлением раздела Специального плана экономичес-

¹⁰⁵ *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, сорок третья сессия. Дополнение № 12 А (А/43/12/Add.1), глава III, раздел G.*

кого сотрудничества для Центральной Америки, касающегося беженцев, перемещенных лиц и репатриантов;

9. *предлагает* Верховному комиссару Организации Объединенных Наций по делам беженцев организовать Конференцию в тесном сотрудничестве с Программой развития Организации Объединенных Наций, а также органами, специализированными учреждениями и другими организациями системы Организации Объединенных Наций в координации с Подготовительным комитетом, учитывая третий пункт Сан-сальвадорского коммюнике по вопросу о центральноамериканских беженцах;

10. *просит* Генерального секретаря в сотрудничестве с Верховным комиссаром представить доклад об осуществлении настоящей резолюции Экономическому и Социальному Совету на его второй очередной сессии 1989 года и Генеральной Ассамблее на ее сорок четвертой сессии.

*75-е пленарное заседание,
8 декабря 1988 года*

43/119. Международная конференция по проблеме индокитайских беженцев

Генеральная Ассамблея.

будучи глубоко обеспокоена в связи с сохранением гуманитарных и других проблем, вызванных присутствием в регионе Юго-Восточной Азии большого числа беженцев, перемещенных лиц и лиц, ищущих убежища,

признавая, что проблема беженцев, перемещенных лиц и лиц, ищущих убежища, носит международный характер.

будучи убеждена в том, что международному сообществу необходимо безотлагательно найти всеобъемлющее и прочное решение этой проблемы, приемлемое для всех заинтересованных сторон,

с признательностью отмечая непрекращающиеся усилия стран Юго-Восточной Азии, направленные на решение этой проблемы, а также усилия международного сообщества по оказанию гуманитарной помощи беженцам, перемещенным лицам и лицам, ищущим убежища в Юго-Восточной Азии,

отмечая призыв, содержащийся в совместном заявлении по вопросу об индокитайских беженцах, принятом в Бангкоке 4 июля 1988 года¹⁰⁶ министрами иностранных дел государств — членом Ассоциации государств Юго-Восточной Азии ОА на их двадцать первом совещании на уровне министров, созвать в начале 1989 года международную конференцию на уровне министров по проблеме индокитайских

¹⁰⁶ См. А/43/510-S/20091, приложение.

беженцев, которой предшествовало бы подготовительное совещание на уровне старших должностных лиц,

отмечая, что все заинтересованные государства, в том числе государства региона Юго-Восточной Азии, выразили свою поддержку созыву этой конференции,

принимая к сведению решение Исполнительного комитета по Программе Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев, принятое на его тридцать девятой сессии, одобрить предложение о созыве этой конференции¹⁰⁷,

учитывая необходимость проведения соответствующими сторонами надлежащей подготовки в целях обеспечения успеха этой конференции,

1. *приветствует* призыв Ассоциации государств Юго-Восточной Азии созвать международную конференцию по проблеме индокитайских беженцев и решительно высказывается за то, чтобы эта конференция была проведена на уровне министров как можно раньше в первой половине 1989 года;

2. *приветствует также* решение Исполнительного комитета по Программе Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев о созыве этой конференции;

3. *просит* Генерального секретаря в тесном сотрудничестве с государствами — членами Ассоциации государств Юго-Восточной Азии и другими заинтересованными государствами созвать эту конференцию и оказать всю возможную помощь соответствующим сторонам в организации этой конференции;

4. *призывает* все государства, специализированные учреждения, а также региональные, межправительственные и неправительственные организации предоставить Верховному комиссару всю необходимую помощь и ресурсы для подготовки и проведения этой конференции;

5. *просит* Генерального секретаря информировать Экономический и Социальный Совет на его второй очередной сессии 1989 года и представить Генеральной Ассамблее на ее сорок четвертой сессии доклад об осуществлении настоящей резолюции.

75-е пленарное заседание,
8 декабря 1988 года

¹⁰⁷ *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, сорок третья сессия, Дополнение № 12 А (А/43/12/Add.1), глава III, раздел F.*

43/120. Подготовка проекта конвенции о борьбе против незаконного оборота наркотических средств и психотропных веществ

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свои резолюции 33/168 от 20 декабря 1978 года, 35/195 от 15 декабря 1980 года, 36/132 от 14 декабря 1981 года, 36/168 от 16 декабря 1981 года, 37/168 от 17 декабря 1982 года, 37/198 от 18 декабря 1982 года, 38/93 и 38/122 от 16 декабря 1983 года, 39/141 и 39/143 от 14 декабря 1984 года, 40/120, 40/121 и 40/122 от 13 декабря 1985 года, 41/125, 41/126 и 41/127 от 4 декабря 1986 года, 42/111, 42/112 и 42/113 от 7 декабря 1987 года, а также на другие соответствующие положения,

подчеркивая важное значение вклада, которым станет конвенция как дополнение к существующим международным документам по этому вопросу, таким как Единая конвенция о наркотических средствах 1961 года с поправками, внесенными в нее в соответствии с Протоколом 1972 года о поправках к Единой конвенции о наркотических средствах 1961 года¹⁰⁸, и Конвенция о психотропных веществах 1971 года¹⁰⁹,

подчеркивая важное значение призыва, содержащегося в пункте 3 Декларации Международной конференции по борьбе со злоупотреблением наркотическими средствами и их незаконным оборотом¹¹⁰, к незамедлительному и тщательному завершению подготовки проекта конвенции о борьбе против незаконного оборота наркотических средств и психотропных веществ, что приобретает сейчас еще более неотложный характер ввиду того, что эта проблема продолжает обостряться,

с удовлетворением отмечая прогресс, достигнутый Комиссией по наркотическим средствам на ее десятой специальной сессии в подготовке проекта конвенции¹¹¹,

подчеркивая важное значение ценного вклада Генерального секретаря, полезных замечаний государств-членов и работы Межправительственной группы экспертов открытого состава, которая провела два совещания в 1987 году и одно совещание в 1988 году и подготовила пересмотренные рабочие документы, а также выводов Группы по обзору, которая провела совещание в Вене 27 июня—8 июля 1988 года¹¹²,

¹⁰⁸ United Nations, *Treaty Series*, vol. 976, No. 14152.

¹⁰⁹ *Ibid.*, vol. 1019, No. 14956.

¹¹⁰ *Доклад Международной конференции по борьбе со злоупотреблением наркотическими средствами и их незаконным оборотом, Вена, 17–26 июня 1987 года* (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.87.1.18), глава I, раздел В.

¹¹¹ *См. Официальные отчеты Экономического и Социального Совета, 1988 год, Дополнение № 3 (E/1988/13).*

¹¹² *См. E/CONF.82/3 и Согг.1 и 4.*